

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVISEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of
All Kinds

VOL. XXXVII.—LETNO XXXVII.

CLEVELAND, OHIO, WEDNESDAY (SREDA), JUNE 9, 1954

STEVILKA (NUMBER) 112

Novi grobovi



JOSEPH STER

*

Kakor smo včeraj poročali, je preminil po dolgi bolezni poznani Joseph "Whitey" Ster, p. d. Kovačev, star 58 let, stanjuoč na 854 E. 207 St. Rojev je bil v vasi Kriz pri Tržiču, vzgojen pa v Vodicah pri Tržiču na Gorenjskem, odkoder je prišel v Ameriko leta 1913. Delal je pri Chase Bras Co. Bil je član društva Cvetodi Nobile št. 450 S.N.P.J.

Tukaj zapušča soproga Rose, preje Ivancič, brata Peter in sestri Mrs. Marion Bashel in Mrs. Mary Yeraj. Pogreb se vrši v četrtek zjutraj ob 9.30 uri iz pogrebnega zavoda Mary A. Svetek, 478 E. 152 St.

MAMIE HOFFERT

Po dolgotrajni in mučni bolezni, vsled katere je oslepla, je včeraj zjutraj umrla v Mestni bolnišnici Mamie Hoffert, rojena Sterle, stanjuoča na 1386 E. 43 St. Rojena je bila v Loškem potoku, kjer zapušča dve sestri, Elle Sterle in Antonijo Kalan. Bila je članica društva Waterloo Grove št. 110 W.C. in podr. št. 18 S.Z.Z.

Tukaj zapušča soproga Loretta sinove Edwarda, Franka in Emilia ter šest vnukov. Pogreb se vrši v petek zjutraj ob 9. uri iz Grdinovega pogrebnega zavoda, 1053 E. 62 St., v cerkev Immaculate Conception na E. 41 St. in Superior Ave. ob 9.30 uri in nato na pokopališče Calvary.

V zadnje slovo

Članice podr. št. 18 S.Z.Z. so prošene, da pridejo v četrtek zvečer ob osmih v Grdinov pogrebni zavod na E. 62 St., da izkažejo zadnjo čast umrli članici Mamie Hoffert.

Članstvo društva Cvetodi Nobile št. 450 S.N.P.J. je prošeno, da pride nocoj ob 8.30 uri v pogrebeni zavod Mary A. Svetek, 478 E. 152 St., da izkaže zadnjo čast umrlemu članu Joseph Ster, v četrtek, da se pa udeleži po možnosti njegovega pogreba.

Članice društva Waterloo Grove št. 110 W.C. so enako prošene, da pridejo v četrtek zvečer ob osmih v Grdinov pogrebni zavod na E. 62 St., da izkažejo zadnjo čast umrli članici Mamie Hoffert.

Wagner za senatorja

NEW YORK, 7. junija—Za javenske volitve se je v demokratskih vrstah pojavila gvorica o kandidaturi sedanjega župana New Yorka Roberta Wagnerja, za governarja države New York. Župan Robert Wagner je sedaj obvestil vodstvo demokratske stranke, da njegov končni politični cilj ni postati governar države New York, marveč zvezni senator za to državo. Wagner pravi, da hoče slediti svojemu pokojnemu očetu, ki je bil tudi senator in ki se je zlasti uveljavil na polju delavske zakonodaje, s katero je ameriško delavstvo do pravice do svojih unij in pa do kolektivnega pogajanja z delodajalcji.

KJE SMO V ZAPOSLENOSTI? NI VAŽNEGA PREOKRETA

WASHINGTON, 8. junija—Delavsko in trgovinsko tajništvo sta izdala skupno poročilo o stanju brezposelnosti v Združenih državah. Po tem poročilu bi bilo koncem maja 3,305,000 brezposelnih. Brezposelnost se je v mesecu maju znižala za 160,000, večje število zaposlenih v istem času pa je znašalo 521,000. Koncem meseca maja je bilo v Ameriki po tem poročilu zaposlenih 61,119,000 ljudi. V primeri z majem leta 1953 manj za pol milijona.

Kako je presojati to poročilo?

Predvsem gre za pozno spomladansko dobo, ki že po svoji naravi kljče na delo večje število ljudi. Tudi Bela hiša je napovedovala, da se bodo v tem času razmere na delavnem trgu bistveno spremene. Ta napoved se ni uresničila in tudi uradno vladino poročilo priznava, da gremo proti pričakovanju na manjše stanje zaposlenosti kot se je pričakovalo.

Zanimive so nadaljnje ugotovitve obeh tajništev. Med 61.119,000 zaposlenimi je 8,300,000 takih, ki delajo manj kakor 35 ur na teden. Ne gre za poljske, marveč za industrijsko nameščenske delavce. Samo v industriji jekla je čez 400,000 takih delavcev, ki delajo skrajšani delavni teden. Tudi je 900,000 takih, ki delajo kot "part timer." Vsakakor položaj v primeri z lanskim letom ostane negotov in ni nobenega znaka vidnega zboljšanja.

In v industriji avtomobilov?

Če vzamemo letošnjo produkcijo avtomobilov vseh vrst, je znašala 2,550,242 osebnih in 485,318 tovornih avtomobilov. Primera z letom 1953: producrali so 2,775,407 osebnih in 507,008 tovornih avtomobilov. Gre torej za precejšnjo razliko. Važno je tudi dejstvo, da imajo posredovalci z avtomobili na zalogi čez 600,000 vozov in da so prisiljeni prodajati z razmeroma nizkim dobičkom.

Dar za bolnišnico

Družina John Grzinčič iz Wiloughby Hills, O., je v našemu uradu izročila \$10 za bolnišnico v Polju pri Ljubljani, v spomin pokojnega Franka Rupnika. V domu odbora se ji izreka najlepša hvala.

ČLADI SOVRAŽNIKA— ŽENA AMERIKANCA

Na bivših bojnih poljanah francoske province Normandije so praznovali te dni desetletnico zavezniškega vdora iz Angliev v Evropo. Nemški poveljnik maršal Rundstedt je imel v svojih vrstah tudi generala Guentherja Blumettitra, ki je poveljeval pešadiji. Znan je poskus Rundstedta, da s protiofenzivo ustavi zavezniško prodiranje. Začetkom je imel uspehe, a končno so zmagali zavezniki.

General Guenther Blumettitt je imel hčerklo Anneliese Blumettit. V času vdora v Normandijo

ČE JE LABOD LAST
WINSTONA CHURCHILLA

Britanski ministrski predsednik Winston Churchill ima svoje posestvo v Chartwellu v pokrajini Kent. Tam goji večje število teh ptic v imu vsakega od njih zaznamovanega in v spominu.

Pred šestimi dnevi je eden od labodov Churchilla neznanom izginil. Celo predsedstvo britanske vlade je ta dogodek objavilo v uradnem poročilu. Laboda je tudi opisalo, da ima rdeč kljun z belimi obronki.

Na Nizozemskem v kraju Udenu so izsledili laboda, ki je postal naenkrat središče "mednarodne diplomacije." Bil je izčrpan. Ker je bilo znano poročilo, da je izginil labod, ki je bil last predsednika vlade Churchilla, je nizozemska policija obvestila nizozemsko zunanjino ministristvo, da se je en labod našel. Zunanje ministristvo je stopilo v stik z britanskim poslaništvom, to pa zopet s predsedstvom britanske vlade v Londonu.

Churchill je postal na Nizozemsko posebnega odpolana, ki naj ugotovi ali je najdeni labod res njegov.

ČUDNA SO POTA BIROKRACIJE

PITTSBURGH, Pa.—Charles Irvine, veteran druge svetovne vojne, kakor tudi korejske vojne, ima dovolj povoda, razmišljati o zmedah in birokraciji naših naseljeniških zakonov. Njegova zgodba je sledeča:

Po koncu druge svetovne vojne, v kateri je služil v Evropi kot oficir pri artilleriji, se je v Švici spoznal s svojo ženo Lori, ki je bila britanska državljanka. Leta 1950 sta se v Angliji poročila in pozneje prišla v Ameriko. Poslan je bil na postojanko v El Paso, Texas, kjer jima je bil rojen sin prvorjenec. Ob izbruhu vojne na Koreji, je bil Irvine poslan tjakaj, a ker se je bal, da bo ženi dolgčas, ko bo sama v Ameriki, je uredil, da se je podala v Anglijo, kjer naj bi do konca korejske vojne ostala pri svojih starših. Ko je bil odpuščen iz armade, je Irvine uredil, da sta žena in sinček prišla v Kanado, kjer ima ona v mestu Niagara Falls, Ontario, strica. Ameriški konzul v Kanadi je sedaj odločil, da žena in sinček, ki je bil rojen v Ameriki, ne moreta priti v Združene države.

V Washingtonu se posvetujejo vojaški poveljniki Združenih držav, Velike Britanije, Francije, Avstralije in Nov Zelandije o vojaški obrambi jugovzhoda Azije.

Na mizi Varnostnega sveta Združenih narodov v New Yorku je zahteva azijske države Thailanda, ki je soseda Indonoske, da se za Indonosko zanimajo tudi Združeni narodi. To zahtevo Thailanda podpirajo Združene države, Velika Britanija in Francija, proti njej pa je Sovjetska zveza.

Državni tajnik John Foster Dulles nadaljuje s političnimi razgovori kaj naj bo vsebina njezovega programa "združene akcije."

Vojna položaj
v Indonoski

O tem, da gre za komunistični načrt, da osvoji severovzhodni del Indonoske, znamen pod imenom "rokovski izliv Rdeče reke," pod imenom mesta Hanoi in pristanišča Haiphonga, ni nobenega dvoma več. V tej pokrajini je kakih 3,300 naselbin. Francozi z domačini držijo 1,200 teh naselbin, ostalo je v rokah komunistov, ali pa je takih, ki se obračajo po vetrju. Važen je moment,

SLUČAJ CREMATI SE JASNI

Pred mladinskim sodiščem v Clevelandu je bila spoznana za krivo mati 13-letne dekle, ki je v zvezi s slučajem Cremati. Obsojena je bila radi zanemarjenja otrok. Pri tem so prišle na dan zanimivosti, ki kažejo na pravo razvalino življenja.

Mati ni zanemarjala samo eno, marveč dve hčerk. V njeni družini je šest otrok. Najstarejši je

star 19 let. Oba, oče in mati sta bila leta 1935 obsojena na pogojno kazeno radi pisanosti. Sosedje so se pritoževali, da ti otroci tajojo okrog brez nadzorstva. Z njimi je imela policija že leta 1949 opravka. Materi je očitala, da prodaja svojo nedolnetno hčerkko Crematiju za \$20 na teden in za košarico živil. Pred dvemi leti sta šla zakonca narazen.

Usodni dogodki v Parizu in v Ženevi; v Franciji so žalostni in obupani

FRANCOSKE OČI ZOPET OBRNJENE NA AMERIKO

Redek je slučaj v svetovni politični zgodovini, da bi se istočasno odigravala dva važna dogodka. To se je zgodilo včeraj. V Parizu se je začela velika debata o francoski politiki do Indonoske. V Ženevi, kjer se pogajajo o Indonoski, je nastopal sovjetski zunanjini minister Molotov, ki je že v naprej povedal, da ima pripravljen "zelo pomembenговор." Francoski zunanjini minister Bidault se je odločil, da najprej posluša govor Molotova, takoj nato pa odleti v Pariz, da tam prisostvuje sejam francoske spodnje zbornice. Debata v tej zbornici naj končno odloči, kakšna politika naj se vodi do Indonoske.

Kako je presojati Francijo: Francozi pravijo in tudi čutijo sami v sebi, da moralno politična izguba trdjava Dien Bien Phu v Indonoski pomeni za Francosko isto kot je pomenil polon francoske armade, ko je Hitler navalil na Francijo. Ves obrambni sistem, ki je stal Francoze toliko dragega denarja, se je zrušil kot papirnat stavba. Enako se ruši obrambni sistem v Indonoski. Torej kaj s to Indonosko?

Osem tisoč milij je oddaljena od Francije, 25 percentov francoskih oficirjev je tam. Kako jih nadomestiti drugom, kjer je tudi potrebljana francoska armada? Ali umakniti francosko armado iz Zapadne Nemčije in skoraj priznati, da so bili v zadnjem vojni zmagovalci Nemci, ne pa Francozi, ali rekrutirati doma nove armade, ko pa je splošno razpoloženje zoper vojsko? In če bo Dien Bien Phu sledila tudi prestolica severovzhodne pokrajine Vietnam in Hanoi, kaj še ostane v Indonoski? Kakšen odmev bo doma v Franciji, v svetu sploh, pa tudi v francoskih afriških kolonijah?

Da se francoska vojaška komanda ne more zanesti na domačine. Komunisti so rekrutirali, izvezali, vojaško opremili 45 svežih bataljonov. S 30,000 mož redne vojske hočejo podpreti 70,000 gverilev, ki so na tem terenu že aktivni. Gre torej za armado 100,000 mož, kateri stoji nasprotni armadi Francozov v domačinov kakih 110,000 mož.

Pri presojanju vojaškega položaja je treba imeti pred očmi, da se boj okrog mesta Hanoi vrši, da kakih sto milij od kitajske meje. Dovoz iz Kitajske je torej hiter in lahek. Francoske čete v tem kraju imajo le dvoje dovoževalnih cest in če se ta zveza prekinje, ostane prosta le še zračna pot.

In domačini? V pokrajini Vietnam gre za domačo upravo, ki pa je bila do sedaj sposobna organizirati le kakih deset odstotkov domačinov, ki so se izjavili pripravljene, da gredo v vojno.

Novi general—nova nuda

Francoški general Ely je za generalom Navarrom prevzel poveljstvo francoskih čet v Indonoski. Francija stavi vanj velike nade. Odslovjeni general Navarre se je pritoževal nad tem, da s svojim vojaškim načrtom ni mogel uspeti, ker ga domovina ni podpirala. Rabil je nove čete in novo oružje, pa ga ni dobil.

Drugo francosko upanje je general Rene Cogny, ki poveljuje francoskim četam v območju Hanoi. General Cogny ni novinec v vojaški stroki. Star je 50 let, njegov vojaški list je hrabro popisan. Imenujejo ga general hitrih odločitev. V vojsko je stopil, ko mu je bilo 23 let, v civilu pa se je izobrazil za inženirja in za pravnika. V zadnjem svetovnem vojnem je postal nemški vojni ujetnik, pobegnil iz ujetništva, bil zoper prijet in odposlan na prisilno delo. Pred tremi leti je bil poslan v Indonosko, sedaj pa mu je poverjena naloga, da brani področje Hanoi in porečje Rdeče reke.

Francoski general Cogny je novi vojaški stroki. Star je 50 let, njegov vojaški list je hrabro popisan. Imenujejo ga general hitrih odločitev. V vojsko je stopil, ko mu je bilo 23 let, v civilu pa se je izobrazil za inženirja in za pravnika. V zadnjem svetovnem vojnem je postal nemški vojni ujetnik, pobegnil iz ujetništva, bil zoper prijet in odposlan na prisilno delo. Pred tremi leti je bil poslan v Indonosko, sedaj pa mu je poverjena naloga, da brani področje Hanoi in porečje Rdeče reke.

Glavni gospodarski svetovalec predsednika Eisenhowera, Arthur Burns je trdil, da so podani vsi znaki, da ne bo depresije. Burns se je med drugim skliceval tudi na to, da bo federalna vlada v vojne obrambene svrhe dajala zelo, zelo visoke zneske. Torej visoka naročila.

V Kingsportu, Tenn., je 40-letna Mrs. Reva Crawford porodila 19. otroka. Porod se je izvršil takorekoč—mimogrede. Mrs. Crawford je dejala, da je prišla v bolnico le po malo počitku.

ČE BI DOHODKE
AMERIKI RAZDELILI...

WASHINGTON, D. C.—Zvezni davčni urad je objavil številke, iz katerih je razvidno, da ako bi se skupni dohodki vseh Amerikancev za dobo prvih treh mesecev tekočega leta razdelili v enakih delih na vse Amerikance, teda bi na vsakega porodico prišlo \$1547. Ta vsota bazira na številki 161,400,000, ki na podlagi računov cenzusnega urada, predstavlja današnje skupno prebivalstvo Združenih držav.

V bolnišnicu

V Hanna House Lakeside bolnišnici se nahaja Mrs. Lesko iz 718 E. 154 St. Odpeljana je bila tja z Mary A. Svetek ambulanco.

"ENAKOPRavnost"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO

HEnderson 1-5311 — HEnderson 1-5312

Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES — (CENE NAROČNINI)

By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:

(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):

For One Year—(Za eno leto) \$12.00

For Six Months—(Za šest mesecov) 6.00

For Three Months—(Za tri meseca) 4.00

For Canada, Europe and Other Foreign Countries:

(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):

For One Year—(Za eno leto) \$12.00

For Six Months—(Za šest mesecov) 7.00

For Three Months—(Za tri meseca) 4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

POSLAL SEM TI PISEMCE

(2)

Ameriška poštna uprava ima svoje socialno vprašanje, ko bi morala urediti socialni položaj svojega nameščenstva. Pod seboj ima kakih 500,000 poštarjev vseh vrst. Ker gre za državno upravo, državno birokracijo, je v vrstah poštarjev raznašalcev pisem klasa zase, poleg nje pa klasa državnega uradništva v pravem pomenu te besede. To dvoje vidikov, da gre za poštarje in uradnike, je merodajno tudi pri določanju plač. O uradnikih poštnih uprave ne bomo razpravljal. So pač uradniki, ki služijo po pragmatiki po zakonu in prejemajo plače s periodičnimi poviški pač po zakonu. Nam gre za armado poštarjev! Poštna uprava trdi, da ti prejemajo povprečno \$78 na teden ali \$1.96 na uro. Poštna uprava se naslanja na podatke delavskega statističnega urada federalne vlade in trdi, da ta plača \$1.96 na uro presega povprečno mezzo ameriškega industrijskega delavstva tudi če se upoštevajo njegove nadure.

Poštna uprava je pripravljena povišati plače poštarjem za \$100 na leto. Unije poštarjev zahtevajo, da ta povišica znese \$800 na leto. Če bi dobil vsak poštar \$100 več na leto bi ta povišica obremenila federalno blagajno za okroglo 80 milijonov dolarjev. Ce bi se plača poštarjev povišala za \$800 na leto, bi šlo iz državne blagajne ven zopet kakih \$400,000,000. V državni upravi imamo računati redoma s pojmom, da, če se povišajo plače eni kategoriji, eni vrsti uradništva, skočijo pokonci tudi druge kategorije in drugo uradništvo, ki zahteva enako višjo plačo za sebe. Te povišice bi šle seveda v milijarde, ker je število federalnega uradništva silno visoko.

Ameriška poštna uprava je aparat, ki je ogromen. Letnih dohodkov ima čez dve in pol milijarde dolarjev. Dnevnih poštnih pošiljk je okrog 175 milijonov kosov. Poštnih oddelkov je 41,000, poštne nameščenstva kot rečeno, pa 500,000. Državni birokratizem je večkrat kot pravimo—coklja. Prebivalstvo Amerike se je v zadnjih dvajsetih letih pomnožilo z 27 odstotkov. Poštne pošiljke so se pomnožile od leta 1934 do leta 1953 za 150 odstotkov. Že naravna pamet nam pove, da povečanje poštne prometa potrebuje povečanje uradnih prostorov. Od leta 1938 dalje federalna vlada ni zgradila niti enega poštne poslopja. V Ameriki računamo celo s takimi poštnimi središči, ki jih imenujemo za kritična. Teh kritičnih območij je kar 65, nahajajo pa se večinoma v večjih mestih.

Ameriška poštna uprava pa ne dostavlja samo pošiljk, pisem, tiskovin. Toda pravilno določena recimo socialna poština, bi poštni upravi prinesla že s tega običajnega polja ogromne dohodke. Predstavljammo si samo to dejstvo, da poštna uprava mesta New York ima več prometa kot pa vsa Kanada skupaj. Poštna uprava pa ima opravka tudi s finančnimi transakcijami. Znana je ustanova Poštne hranilnice. Ideja je svetovna. Če hoče vlagatelj dati prihranek v hranilnico, mora spraviti skupaj kak večji znesek, mora iti v gotovo finančno središče, kjer se ta denarni zavod nahaja. Vsekakor gotove nevšečnosti, združene tudi s stroški. Ce pa gre v domači poštni urad, mu je ta bolj pri roki ker je bližu, na drugi strani pa lahko naloži kakršenkoli znesek. Po načelu "zrno do zrna pogača, kamen do kamena palača," tudi ti naloženi prihranki v celi državi končno narastejo v ogromne številke! Ne samo v Ameriki, tudi drugod po svetu! S temi naložbami se ravna po principih "plodonosnega nadaljnega nalaganja." Država rabi kredit in se poslužuje poštne hranilnice. Posojilo mora obrestovati, se razume! Toda gre vendarle za finančne transakcije, ki nesejo. Pa računajmo z raznimi poštнимi čeki in podobno. Pa računajmo končno z nadaljnji razvojem pošte, da bo letalska pošta udomačena, kar je danes navadna pošta. Računajmo s silnimi nakladami časopisja, magazinov in tiskovin, pa naj poštno upravo vodi socialna gospodarska zamisel in ni dvoma, da pri pošti ne bo treba več računati z deficitom.

L.C.

UREDNIKOVA POŠTA

Važna seja

CLEVELAND, Ohio—Vljudno vabim članstvo društva Lunder-Aramić št. 28 S.N.P.J., da se gotovo udeležite seje, ki se vrši v nedeljo, 13. junija v navadnih prostorih. Pričetek točno ob 9. uri dopoldne.

Ker imamo za rešiti več važnih zadev poleg volitev delegatov za prihodnjo konvencijo, je vaša navzočnost potrebna.

Z bratskim pozdravom

K. Stokel, predsednik.

Išče se

Johan Šmit, rojen v Špeharjih na Dolenskem, ki se nahaja preko 40 let v Ameriki. Zanj bi rada zvedela Marija Kuzmanič, p. d. Šmitova, doma iz Selce. Če kdo ve zanj, je prošen, da sporoči, če pa sam to čita, naj se zglaši na 1225 E. 169 St., Cleveland 10, O., kjer imajo zanj sporočilo.

Vabilo na jubilejno proslavo

CLEVELAND, Ohio—Društvo Mir št. 142 S.N.P.J. bo obhajala 44-letnico svojega obstanka. Za to priliko bo društvo zelo proslavilo tudi jubilej 50-letnice obstoja naše velike Slovenske narodne podporne jednotne in sicer s velikim piknikom v nedeljo, 13. junija na izletniških prostorih clevelandskih društav S.N.P.J.

Članstvo društva kakor splošno javnost se prijavno vabi, da se udeleži te proslave. Igrala bo fina godba, vsem poznana Grabnarjeva, pa tudi veliko drugih dobrat bo, da jih sigurno ne bo zmanjkal. Oddalo se bo tudi več dobitkov brezplačno. To bo nekaj novega—za vsak dolar trošnih listkov dobite listek, s katerim boste imeli priliku do dobitka. Darila so darovali naši domaći trgovci, katerim gre zahvala za njih velikodobnost. Kako se pride na izletniške prostore pa menda mi ni treba opisovati—saj je pot že vsem dobro znana.

Sedaj je zadnji meseč kampanje za nove člane. Izvrstno priliko imate, da svoje prijatelje ali domače vpišete v društvo Mir. Zdravniška preiskava je prosta, dobite pa tudi nagrade za novo vpisane člane. Ne bo vam žal, ker naša Jednota je solidna in ima različne vrste zavarovalnine.

Kot začasni tajnik, naznam, da sem zadovoljen s članstvom, ki mi gre lepo na roke. Koncem meseca julija se vrne z obiska v stari domovini naši star tajnik Frank Sustarič s svojo sporogo. Do tedaj se torej v družbenih zadevah obrnite do meni.

Torej, še enkrat vas vabim na piknik v nedeljo, 13. junija. Imeli boste obilo razvedrila in točno postrežbo.

Prihodnja mesečna seja se vrši na isti dan kot piknik, to je 13. junija in sicer točno ob 8.30 ure, ne ob 9. uri kot ponavadi, v navadnih prostorih Slov. doma na Holmes Ave. Seja se vrši prej, da lahko kmalu odidemo na piknik.

Na veselo svidenje na pikniku v proslavo 44-letnici obstoja društva Mir št. 142 S.N.P.J. in jubileja 50-letnici Slov. nar. podp. jednote, vas vse vabi in pozdravlja, kakor tudi brat Frank Sustarič iz stare domovine.

Anton Bokal,
začasni tajnik.

Oglasajte v...
Enakopravnost

Iz življenja naših ljudi po Ameriki

JOLIET, Ill.—Umrl je John Petric st., star 82 let, p. d. Sepčev, iz Suhorja. V Ameriko je prišel leta 1892. Z ženo Katarino, roj. Verščaj, sta se poročila v Jolietu 1. 1897. Pred dolgimi leti, pred prohibicijo, je bil goščilničar. Bil je ustanovnik in dolgoletni gl. blagajnik Družbe sv. Družine. Zapusča soprogo Katarino, sina John Jr., štirih hčere: Miss Rose Petric, Elizabeth Surinak, Mary Vertin, vse v Jolietu, Ann Makom, v Chicago, pet vnukov in dva pravnuka. Bil je član K.S.K.J.

—Umrl je Math J. Gasperich, star 74 let. Bolan je bil dolgih 13 let, doma je bil iz Dragatuša. Dolgo let je bil cerkveni pri slovenski fari. Za njim žalujejo: soproga Barbara, štirje sinovi: Dr. Frank J. v Sand Springs, Okla., George in Louis G. v Jolietu, William R. v Wake Island, tri hčere: Catherine Kuzma, Mary Petak, Miss Theresa, šest vnukov. Bil je član K.S.K.J.

—Umrl je nežadoma, za srčno napako, Joseph Schmidberger, star 58 let. Zadnjih 26 let je bil uposlen pri Texas Co. Bil je član društva K.S.K.J., American Slovenian Home in Illinois Federation of Sportsmen Clubs. Zapusča soproga Mary roj. Skul, dva sina George in Louis, tri hčere, Miss Theresa in Miss Genevieve, Agnes Lovati vsi v Jolietu, tri vnuke, brata Thomas v Winona, štiri sestre, Sister Walberga OSB, v Nauvoo, Ill., Mrs. Mary Stover v Missouri, Mrs. Albert Miller v Magnolia, Mrs. Tom Burke v Wisconsin, ter več sorodnikov.

Mr. in Mrs. Ralph Camp sta praznovala srebrno poroko na materni dan. Mrs. Camp deklinski ime je bilo Julia Rogina.

CHISHOLM, Minn.—Dne 6. junija je Rev. Frank Perkovič zapel novo mašo.

Novomašnik je bil rojen 24. decembra 1928 v Chisholmu, dovršil tam osnovno in višjo šolo, nato pa stopil v semenišče. Bil je tri leta v Nazaret Hall, St. Paul. Bogoslovne študije pa je dovršil v St. Paul Seminary. Njegova mati Johana Perkovič je iz vasi Kot pod Novo Štiftom, oče John pa iz Stajnje na Hrvščku. Frank ima brata Louisa, v starem kraju pa staro mater, ki se pri 84 letih še kar dobro počuti.

BRADLEY, Ill.—Letos 22. februarja je tu umrla splošno znanina in ob vseh spoštovanja rojakinja Mrs. Rose Smole, tajnika društva sv. Cecilije št. 186 K.S.K.J. Pogreb je bil 25. februarja. Doma je bila iz Mokronoga na Dolenskem in njeno deklinski ime je bilo Rozalija Reholec. Ob smrti je bila stara 62 let. Dolgo je mučila bolezni; imela je raka na pljučih. V postelji je bila 15 mesecev, 8 mesecev v bolnišnicu. Za njo preostaže žalujoci soprog Michael Smole, po 45 letih zakona, in tri omožene hčere.

GREENWOOD, Wis.—Tu je bil z veliko večino izvoljen za župan Slovencev John A. Snedic. Prvič v zgodovini tega mesta se je zgodilo, da je bil naš rojek izvoljen v tako odlični urad.

—Za aldermana III. warden je bil izvoljen Slovenc Ignatz Kosák, prav tako prvič.

DENVER, Colo.—Letos 31. marca zjutraj je prišel s svojega nočnega dela zdrav domov dobro znani Rudolph Gale. Ob desetih dopoldne je šel, da se malo naspi in si odpočije. Zaspal je res, ali se ni več prebudil. V spanju ga je zadela srčna kap. Star je bil 65 let. Pokojni je bil mirne narave. Tudi ni bil nikdar bolan.

Pokojni je bil rojen 11. decembra 1888 v Maii vasi, župnija St. Juri pri Grosupljiju v Sloveniji. V to deželo je prišel leta 1915. Zapusča žaluočo vdovo, enega sina in sedem hčera, izmed ka-

Rojaki so med nami

Piše: TONE SELISKAR

Ljubljana, 1. junija 1954:
Dragi rojaki in prijatelji. Malo imam časa za pišanje, toda hitim, kajti prepričan sem, da tamkaj želite vedeti, kako so rojaki prispevali med nas, kako se počutijo in kaj počnemo z njimi. Vsak dan prihajajo. Danes trije, jutri šest, pa spet dva, nato osem in tako skoraj vsak dan. Zdaj jih je v Sloveniji že precej če sto in nadejamo se, da jih bo še nekaj sto prišlo; eni pripotujejo z ladjo in nato z vlakom do Ljubljane, drugi prirajo z avionom, pa tudi ti se povečni spuste iz zračnih višav v Parizu in se nato z vlakom pripeljejo v belo Ljubljano. V uradu Slovenske izseljenske matice je pravcav mraljšče, včasih nam celo stolov zmanjka, toliko rojakov se nabere kakšen dan. 25. maja pa je prispevala do sedaj največja skupina rojakov. Nekak maršal te skupine je bil naš priljubljeni Frank Alesh iz Fontane s svojo ženo Minko. Frank je doma iz Dobnega pri Ljubljani, kjer ima še brata, poleg teh, ki sem jih zgoraj navedel. Ti so: Božič Ana iz Cleveland, Bednarih Josephine iz Barbertona, Blatnik Mary iz Cleveland, Hiti Frank iz Euclid, Jazbec Josephina iz Cleveland, Kerzan Jakob iz Montana, Maloric Frank, Louis in Michael doma iz Zagreba, Padar Frank iz New Yorka, Pirtz Christine iz Madison, Ohio, Zalar Povh Josephine iz Barbertona, Porok Georgi iz Barbertona, Resnik Jennie iz Cleveland, Troha Jennie iz Barbertona, Tomsich Anton in Anna iz Cleveland, Ujciech Christine iz Cleveland, James Ujciech iz Cleveleanda, Zalar Jakob in Josephina iz Barbertona, z letalom pa so prispevali Anna Slogar, Mary Stajdohar, Mary Zadravec, Anna Majerich, Peter Oreskovich, Anton Mahne, kasnejše pa pride še Frances Cvetanovich. Skratka, lepa kompanija jih je že, pa še pridejo. Naj mi ne zamerijo, če sem katero ime napak napisal. Poglavitno je, da so tu, da uživajo lepoto svoje rojstne zemlje, da se lepo razgovarjajo s svojimi in da je lepo vreme, kajti vse do teh dni smo imeli tu dež in hladno vreme.

Kako sprejema rojstna domovina svoje ljube rojake?

Z odprtih srecem, s prisrno bratsko ljubezno in z vso toplo iskrenostjo. Za marsikoga, seveda, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov, ki je prispevala semkaj 25. maja z Aleshem, Sodnikovo in drugimi. Že v Trstu so grupo pozdravili zastopniki tržaških Slovencev, ko pa je vlak prispel okoli pete ure popoldne v Sežano, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov, ki je prispevala semkaj 25. maja z Aleshem, Sodnikovo in drugimi. Že v Trstu so grupo pozdravili zastopniki tržaških Slovencev, ko pa je vlak prispel okoli pete ure popoldne v Sežano, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov, ki je prispevala semkaj 25. maja z Aleshem, Sodnikovo in drugimi. Že v Trstu so grupo pozdravili zastopniki tržaških Slovencev, ko pa je vlak prispel okoli pete ure popoldne v Sežano, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov, ki je prispevala semkaj 25. maja z Aleshem, Sodnikovo in drugimi. Že v Trstu so grupo pozdravili zastopniki tržaških Slovencev, ko pa je vlak prispel okoli pete ure popoldne v Sežano, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov, ki je prispevala semkaj 25. maja z Aleshem, Sodnikovo in drugimi. Že v Trstu so grupo pozdravili zastopniki tržaških Slovencev, ko pa je vlak prispel okoli pete ure popoldne v Sežano, ne vemo, kdaj pride, toda za večje grupe pa kolikor toliko sigurno vemo. In tako smo se tudi pripravili za največjo skupino rojakov,

IMENIK DRUŠTVENIH URADNIKOV ZA LETO 1954

"Ameriško jugoslovanski center"
na Recher Ave.

Predsednik Frank Zagari, podpredsednik Joe Sustnik; tajnik Andrew Ogrin, 18508 Shawnee Ave., KE 1-107; blagajnik Theodore Kirchen ml., zapisnikarica Augusta Slejko, nadzorni odbor: John Gerl, John Barkovich in Frank Derdich, gospodarski odbor: Frank Ruperti, predsednik, Frank Tegel in Louis Godec; ostali direktri: Frank Segulin, Frances Gorjan, Josephine Henikman in Joseph Trebec; poslovodja John Žigman, KE 1-9309 in oskrbnica Mary Medvešek, IV 1-3822. Seje se vršijo vsako tretjo sredo v mesecu ob 7.30 uri.

"Carniola Hive" št. 493 L TM

Bivša predsednica Mary Bolta, predsednica Josephine Stwan, podpredsednica Pauline Stampfel, duhovna voditeljica Mary Tekaučič, spremljevalka Mary Mahne, vratnica Pauline Zigmank, stražnica Mary Vesel, zapisnikarica in tajnica bolniškega oddelka Christine Glavan, 1173 E. 60 St., EN 1-4758, finančna tajnica Pauline Debevec, 1287 E. 169 St., EN 1-2048, nadzornice: Frances Tavčar, Mary Kolegar in Ursula Unetič; zastopnici za klub društva SDZ Frances Tavčar in Josephine Stwan.

Seje se vršijo vsako prvo sredo v mesecu v dvorani št. 1 SND na St. Clair Ave., ob 7.30 uri.

"Carniola Teni" št. 1288 T. M.

Castni predsednik Thomas Mlinar, predsednik Joseph Babnik, podpredsednik Joseph Sušnik, tajnik John Tavčar, blagajnik Louis Pike, zapisnikar Ivan Babnik, nadzorni odbor: Joseph Skulc Anton Zupančič, tajnik Joseph Babnik, odbor: John Grbec, Thomas Mlinar in Joseph Sušnik, spremljevalec, Anton Debelak, straža Jack Subel, Frank Meserk, cuvaj vratar Anton Smith; Sentinel Frank Meserk.

Seje se vršijo vsako četrtjo nedeljo v mesecu ob 7.30 ur. domu na St. Clair Ave., ob 7.30 ur. v popoldne.

"Cleveland" št. 126 SNPJ

Predsednik Louis Smrdel, podpredsednik Andrew Curry (Korenje), tajnik John J. Gabrenja, 21100 Ivan Ave., RE 1-6268, blagajnik Frank Pavotich, 892 E. 73 St., blagajnik William Candon, zapisnikar Joseph Okorn, nadzorni odbor: Louis Zele, Stanley Dolenc, Rose Retar, reditelj mladine William Wapotich, za klub društva SND Anton Wapotich in Stanley Dolenc.

Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri zj. v SND.

Klub "Ljubljana"

Predsednik Ludvik Prosen, podpredsednik Frank Segulin, tajnica Frances Julylia, 832 E. 209 St., KE 1-0325, blagajnik Louis Godec, zapisnikarica Louise Derdić, nadzorni odbor: Mary Japel, John Ludvik, Frank Fox; zastopnika za Klub društva AJC George Julylia, Frances Zajec, tetka Frances Ruperti, stric George Nagode, maršal Louis Starman, kuharica Josephine Skarbar.

Seje se vršijo vsako zadnji torek v mesecu v Ameriško jugoslovenskem centru na Recher Ave.

"Lunder-Adamič" št. 28 SNPJ

Predsednik Krist Stokel, podpredsednik John Marn, tajnik Anton Wapotich, 892 E. 73 St., blagajnik William Candon, zapisnikar Joseph Okorn, nadzorni odbor: Louis Zele, Stanley Dolenc, Rose Retar, reditelj mladine William Wapotich, za klub društva SND Anton Wapotich in Stanley Dolenc.

Seje se vrše vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri zj. v SND.

"Loška dolina"

Predsednik Frank Baraga, podpredsednik John Krasovec, tajnik Frank Bavec, 1097 E. 66 St., HE 1-9183, blagajnik zapisnikar John Leskovec, 22305 Vine St., Willoughby, Ohio, nadzorniki: John Lokar, Frank Turke in Tony Petkovsek, zapisnikarica Milan Urbančič, 1342 Rudolph Ivancic, pevovodja Anton Schubel.

Seje se vršijo vsak prvi četrtek v mesecu v starem poslopiju SND na St. Clair Ave.

"Mir" št. 142 SNPJ

Predsednik Anton Bokal, podpredsednik John Prusnik, tajnik Frank Sustarsich, 15726 Holmes Ave., LI 1-8939, blagajnik Anton Zorko, zapisnikarica Frances Šufel, nadzorniki: August Svetek, Frank Ludwig in Peter Adam, zdravnik: dr. Opaskar, dr. Skur, dr. Rottar in dr. Urrankar.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v Slov. domu na Holmes Ave. ob 7.30 uri zveter.

"Naprej" št. 5 SNPJ

Predsednik Joseph Skuk, podpredsednik Frank Mack, tajnik John Krebel, blagajnik Frank Mikš, zapisnikar Andy Turkman, nadzorniki: Anton Zakrajsk, John Tavčar in Louis Pire.

Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9.30 ur. v Slov. domu na St. Clair Ave.

"Collinwoodskie Slovenke" št. 22 SDZ

Predsednica Fannie Brezovar, podpredsednica Stefi Koncilja, tajnica Rose Mickovic, 19612 Chero Ave., tel. IV 1-6500, blagajnik Almija Sedej, 713 E. 160 St., zapisnikarica Rose Simenc.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri dopoldne v Slov. domu na Holmes Ave. ob 7.30 ur. zveter.

"Cvetnoje Noble" št. 450 SNPJ

Predsednik Math Klemen, podpredsednik Joseph Mačarol, tajnik Edward Dodič, 977 E. 239 St., Euclid, Ohio, tel. RE 1-4099, blagajnik Justin Martinčič, zapisnikar John Zupančič, nadzorni odbor: Frank Micheli, Andrej Yerman, Fred Martin; zastopniki: za Clevelandsko federacijo in farmo SNPJ Frank Habic, za klub društva AJC Fred Martin, Frances Gorjanec in Anton Adam.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu v Ameriško jugoslovenskem centru na Recher Ave.

"Federacija Clev. društva S.N.P.J."

Predsednik Camilus Zarnick, prvi podpredsednik John Krebel, drugi podpredsednik Anthony Gerchman, tajnica Josephine Tratnik, 6505 Bonita Ave., EN 1-0991, blagajnik Edward Mramor, zapisnikar Carl Samanich, nadzorniki: John Kikol, Blaz Novak in John Strancar ml.

Seje se vršijo vsako četrtjo soboto v mesecu v Slov. domu na Holmes Ave. ob 7.30 ur. domu na St. Clair Ave.

"Glasbeni Matiča"

Predsednik Frank Bradach, 16200 Arcade Ave., podpredsednik Edward Kenik, korespondenčna tajnica Marie Franklin, 5919 Grosser Ave., blagajnik Carolyn Budan, 6313 St. Clair Ave., posredovalni odbor: Edward Kenik, Josephine Bradach, Ann Safrid, Carolyn Budan, zapisnikarica Josephine Misic, nadzorniki: Alice Somrak, June Price in Mollie Frank; publicistički odbor: Josephine Misic, Emil Safrid, John Mersol in Valentine Mersol, zapisnikarica Eva Coff in Mary Vidrich.

Zastopnice za farmo SNPJ Antonija Tomle, Frances Henikman in Josephine Vesel; za AJC: Mary Furlan; za SDD: Anna Zaic.

Seje se vršijo vsak prvi četrtek v mesecu v Slov. del. domu na Waterloo Rd.

"France Prešeren" št. 17 SDZ

Predsednik J. Centa, tajnik J. Zalar, 1038 E. 70 St., HE 1-7364, blagajnik E. J. Zalar.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9.30 ur. v popoldne v dvorani št. 3 SND, St. Clair Ave.

"Sloven. nar. dom" na St. Clair Ave.

Predsednik Charles Vrtovčnik, podpredsednik Frank Plut, tajnik John Tavčar, blagajnik John Centa, zapisnikarica Josephine Petrič, nadzorni odbor: Josephine Zakrajsk, predsednica John Wapotich, Leon Poljak in Frank Elersic; gospodarski odbor: Josephine Ban, 1201 E. 168 St., Cleveland 10, O., tel. IV 1-2246, zapisnikar Anton Tavčel, blagajnik Anton Debelak, 893 E. 75 St., nadzorniki: Frank Debelak, predsednik Edward Herbst in Frank Lunder, zdravniki dr. F. J. Kern in drugi slovenski zdravniki, zastopniki: za klub društva SND Andrew Sadar, za Ameriško jugoslovenski center Jožef Virant, John Komatar in Louis Šilc, za S. N. Čitalničko S.N.D. Frank Kuhar.

Seje se vršijo vsako tretjo soboto v mesecu v dvorani št. 4 staro poslopije SND na St. Clair Ave. ob 3. uri zveter.

"Ribnica" št. 12 SDZ

Predsednik Andrew Sadar, podpredsednik Joseph Sankovič, tajnik Joseph Ban, 1201 E. 168 St., Cleveland 10, O., tel. IV 1-2246, zapisnikar Anton Tavčel, blagajnik Anton Debelak, 893 E. 75 St., nadzorniki: Frank Debelak, predsednik Edward Herbst in Frank Lunder, zdravniki dr. F. J. Kern in drugi slovenski zdravniki, zastopniki: za klub društva SND Andrew Sadar, za Ameriško jugoslovenski center Jožef Virant, John Komatar in Louis Šilc, za S. N. Čitalničko S.N.D. Frank Kuhar.

Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu ob 9.30 ur. v Slov. domu na St. Clair Ave.

"Krožek št. 1 Progresivnih Slovenk"

Predsednica Anna Zaic, podpredsednica Fani Henikman, tajnica blagajnik Theresa Gorjan, 1618 Huntmore Avenue, KE 1-7197, zapisnikarica Eva Coff, nadzornica: Frances Franco, preseonica: Rose Paulin in Jennie Kapel, posvetni odbor: Mary Pičman, Josephine Levstik in Jennie Godec, poročevalci: Eva Coff in Mary Vidrich.

Vaje se vršijo vsak četrtek ob 8. uri zveter v sobi št. 2 Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

"Klub društva AJC" na Recher Ave.

Predsednik Andy Ogrin, podpredsednik Frank Ruperti, tajnik John Zupančič, 460 E. 270 St., Euclid, O., tel. RE 1-4488, blagajnik Frank Tegel, zapisnikarica Mary Medvešek, nadzorni odbor: Fred Martin, predsednik Frances Julylia in Angela Ogrin.

Seje se vršijo vsaki prvi ponedeljek v mesecu v navadnih prostorih Ameriško jugoslovenskega centra na Recher Ave. ob 8. uri zveter.

"Kras" št. 9 SDZ

Predsednica Josko Jerkikh, 19091 Naumann Ave., podpredsednik

Azman in Mary Somrak.
Seje se vršijo vsako tretjo sredo v mesecu v Slov. nar. domu na St. Clair Ave.

"Krožek št. 3 Prog. Slovenk"

Predsednica Mary Kobal, podpredsednica Louise Derdich, tajnica blagajnik Elizabeth Matko, 330 E. 260 St., RE 1-4588, zapisnikarica Gusti Slejko, nadzorni odbor: Frances Gorjanc, Angela Ogrin in Josephine Henikman, poročevalka Vera Potočnik.

Seje se vršijo prvo sredo v mesecu v Ameriško jugoslovenskem centru na Recher Ave.

"Na Jutrovem" št. 477 SNPJ

Predsednik Joseph Trebec, podpredsednik Andy Skerl, tajnik Anton Stokel, 14503 Saranac Rd., tel. PO 1-9214, blagajnik John Sivec, zapisnikar Charles Penko, bolniški nadzornik: Stanley Počkar, predsednik, Frank Pyke in Joseph Filipp, zastopniki: za Clev. federacijo SNPJ Ema Perne, za farmo SNPJ Charles Penko, za Klub društva SND Anthony Melek, za Slov. nar. čitalničko Frank Smole st. Društveni zdravniki so vsi slovenski zdravniki v Clevelandu.

Seje se vršijo vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1.30 ur. v Slov. domu na Holmes Ave.

"Lipa" št. 129 SNPJ

Predsednik Mike Ludvik, podpredsednik Charles Baša, tajnik Anton Traven, 11202 Revere Ave., tel. ULICAN 3-9415, blagajnik Joseph Bartol, predsednik nadzornega odbora John Samsa, nadzornika: John Lavrenčič in Josephine Rolič, državna zdravnika dr. A. J. Perko in dr. John Folin.

Seje se vršijo vsako prvo nedeljo v mesecu ob 10. ur. v popoldne v Slovenski delavski dvorani na Prince Ave.

"Napredek" št. 132 ABZ

Predsednik John Tanko st., 1960 Arrowhead Ave., podpredsednik Ludvik Prosen, tajnica Adalyn Cecelič, 33595 Morris Dr., Willoughby, O., tel. WLloughby 2-4359, blagajnik Mary Goršč, zapisnikarica Anna Prosen, nadzorniki Anthony Zadell, predsednik Antonija Tanko in Mary Smrtnik, zastopnik za Klub društva AJC A.J.C., Anthony Zadell, državna zdravnika dr. Anna Prosen in dr. Carl Rotter.

Seje se vršijo vsako drugi petek v mesecu ob 7.30 ur. zveter v Ameriško jugoslovenskemu centru na Recher Ave. Asesment se pobira vsakega 25. v mesecu, če pa pade 25. na sobotu ali nedeljo, se pobira na pondeljek.

"Klub "Ljubljana"

Predsednik Ludvik Prosen, podpredsednik Frank Segulin, tajnica Frances Julylia, 832 E. 209 St., KE 1-0325, blagajnik Louis Godec, zapisnikarica Louise Derdić, nadzorni odbor: Mary Japel, John Ludvik, Frank Fox; zastopnika za Klub društva AJC George Julylia, Frances Zajec, tetka Frances Ruperti, stric George Nagode, maršal Louis Starman, kuharica Josephine Skarbar.

Seje se vršijo vsako prvo sredo v mesecu v ob 7.30 ur. v Slov. domu na Holmes Ave., ob 7.30 ur. v popoldne.

"Napredne Slovenke" št. 137 SNPJ

Predsednica Josephine Tratnik, podpredsednica Josephine Mežnaršič, tajnica Josie Zakrajsk, blagajnikka Albinha Braidič, nadzornice: Katie Bradach, Jennie Skuk in Violet Vogrin, bolniška nadzornica: Jennie Dobročin, za federalno SNPJ Josephine Tratnik in Josie Zakrajsk, za farmo SNPJ Mary Batis in Rose Jurman, za Atletično ligo Alma in Nada Zagari, za Klub društva SND in čitalničko Jennie Skuk, za podr. št. 39 Sans Helen Mikus.

Seje se vršijo vsako zadnji torek v mesecu v ob 7.30 ur. v Slov. domu na Holmes Ave.

"Recreation for the entire family
... swimming, fishing, boating,
moonlight cruises, tennis, picnics

Good food at popular prices.
Fabulous Thursday Buffet!

Improved Accommodations
Hotel Breakers
Phone Superior 1-7280, or
See Your Travel Agent
Enlarged Parking Areas

U.S. HIGHWAY 6, SIX MILES EAST OF SANDUSKY
FERRY FROM SANDUSKY

Finest Bathing Beach in the World

Sunday
Church Services
for all faiths

V NAJEM

DVE OPREMLJENI

sobi se odda v najem poštenim fantom.

Vpraša se na

1110 E. 72nd St. — EN 1-8254

HIŠE NAPRODAJ

1970 South Lake Shore

Bldv

HENRY BORDEAUX

SRCE IN KRI

ROMAN

(Nadaljevanje)

"Mihael," sem mu rekel ves zaspel, "pričakuje te."

Upal sem, da ga bo novica vzradostila, pa nisem opazil nobenega veselja.

"Ne," mi je odgovoril, "premisil sem in vem, da to ni mogoče."

Z njegove strani se nisem nadalj odpora. Ali tudi ta beži pred morebitno blaženostjo, kar bi Bianca? Kakor da ga ne razumem, sem ponovil:

"Bianca te pričakuje."

To pot je samo z glavo zmajal. Ostrmel sem in prišel mi je dvom.

"Si jo pozabil, Mihael? Ali pa misliš, da je tebe pozabila Bianca?"

S kolikšnim očitkom me je pogledal! Kakor da bi se njegovo čustvo moglo kakor koli spremeniti, kakor da bi čas mogel kaj pomeniti, kakor da bi duhovna slika bila odvisna od telesnih sprememb! Prijateljsko sem ga prijet za laket:

"Potem pa pojdi z meno!"

In da bi ga prej omajal, sem mu povedal vse: Koča razpada, mlajši sin je padel v vojski, materi se je zmešalo, hčerka pa je pogumna, denar je zavrnila, potem pa se ponzovala in ga sprevjela, že davno mu je odpustila, vsak večer je zanj močila in ga čakala. Pretreslo ga je, spet je oživel, a vendar še ugorjal:

"Ni mogoče. Ne znali bi govoriti, preveč časa je že poteklo."

"Saj bom jaz zraven, Mihael. Kaj pa je treba toliko besed? Kar hitro se bosta pobotala. Tudi v koči na Lovitelju si mislili, da ne boš znal govoriti. In vendar si dobro branili svojo močno čast."

Zamahnil je z roko, češ kaj je njegova močna čast v primeri s tem, kar ga razburja ta trenutek? Usta se mu skrivijo v prisijen nasmešek:

"Bojim se, to je."

"Da, bojni se, kakor se vsakdo boji pred naskokom. Potem pa le prodiraš in kar čutiš, da te žene nekaj silnega, kar je močnejše od tebe. Spovedal si se, pripravljen si, zato naprej!"

Potegnil si je z roko preko ust, kakor da si jih hoče s tem dotikom osvežiti, potem pa planil naprej kakor v bitki, če je splezal iz

Nje, ki jo častimo z besedami: "Pozdravljam vas, Marija, milosti polna." (Francozi v molitvi vikajo. (Op. prevajalca.) Bianca je njegova gospa in, če bi se hotel vdati svoji želji, bi pred njo pokleknil; bilo bi bolj preprosto in značilno ko še take človeške besede.

Spet sta oba molčala. Saj sta se spoznala—ni li torej dosti? Ali bom morda moral jaz posredovati, da pomagam na dan še drugemu spoznanju, priznanju čustva v njunih srcah, ki zanj nikoli ne bosta uporabljala pravega imena? A tudi to pot se je ona prva odločila:

"Mihael, privolila sem, da se snideva. Dober si bil do naju. Najprej sem dar odklonila. Tvoj priatelj pa ni odnehal. Zadevalo so naju nesreče: Emanuel . . ."

Naprej ne more. Vse svoje sile mora zbrati, da zadrži solze, kajti zastrel bi njene široko razprtne oči, ki so se na stežaj odprle in v njih drhti vsa njena duša, ki zdaj šele po desetih letih spet zrejo to moško obličeje in se ne marajo zamegliti, da ne bi zgubile nobene trohice hrane, ampak se z njim nasilit.

In Mihael, ki še ni opustil svoje spoštljive drže in se mu še ni vrnil krepki glas, je odgovoril:

"Vem . . . Niste več hudi name, Bianca?"

"Oh!" je vzduhnila ona.

Kakor da sam ne bi vedel, da mu je že davno odpustila!

In kakor sem pričakoval, se je njegovo vedenje naenkrat spremenilo. Tako nenadno se je zgodilo, da je pretreslo mene in Bianco. Takole se je najbrž podčastnik Gallice metal v naskoke, veleval svoj naprek.

"Bianca!" je rekel, "pojdite z menom!"

Odločil se je, vso odgovornost prevzame. Sprejemata usodo. Zadost se je že mučil in trpel. Zadost se je ustavljal. Zemlja je žrtev vzelava vase. Ure so se iztekle. Ne božja ne človeška pravica mu ne moreta braniti, če reče:

"Pojdite z menom, Bianca, pojrite z menom! Onstran gora vas čaka hiša, čaka vas ognjišče, ki se mu posveča sleherna žena, tamkaj bo nov zarod, pokoj in sreča, bo pa predvsem tisto, česar ne moreva razčlenjati in poglabljati, tista neznana skrivnostna in usodna stvar, ki naju neustavljivo žene skupaj, mene k vam in vas k meni, ki je ne moreva zapoditi in ki naju vodi proč od drugih moških in žensk, ki okoli naju riše velik krog samote, da v njem ostaneva sama. Kakšen pomen naj bi potem še imelo, če sem ubil vašega brata! Spokoril sem se, vi pa ste mi odpustili. Bianca, pojrite z menom!"

(Dalje prihodnjic)

"Bianca, vi ste."

Opazil sem ta vi. Kakor nehotite je opustil bolj domača tika-

tiča, čeprav je med kmeti običajno. Obrača se do nje kakor do kake gospodične ali pa kakor do

ENAKOPRAVNOST

Zadnji divji konji
na zapadu

Še pred nekaj desetletji so se po prostranih pašnikih našega zapada pasle velike črede divjih konj. Pravzaprav ti konji niso bili divji, ampak podivjani potomci domačih konj, ki so jih prvotno Španci in pozneje drugi beli priseljenci pripeljali na ameriški kontinent. Nekateri teh udomačenih konj so ušli, druge so njihovi lastniki sami iz enega ali drugega vzroka izpostili v svobodo. Ameriški zapad je bil takrat redko naseljen, izgubili pa so pogosto konji, ki so imeli na razpolago obširne pašnike in so se množili iz roda v rod.

Pozneje, ko so črede domačih goved in ovac naraščale, so divji konji bolj in bolj odjedali pašo tem čredam, zato so jih začeli zatirati. Posebne ekspedicije so jih pobijale na debelo in ponekod so nekake potuječe mesnice predelavale konjsko meso v konzerve, za katere je bil dober trg zlasti v Evropi; za koristno uporabo so prisile v poštev tudi konjske kože. Tako so v nekaj desetletjih divji konji na našem zapadu večinoma izginili. Z eno izjemo.

Več sto divjih konj se je še do nedavnega nemoteno paslo v narodni rezervaciji v North Dakota, ki se imenuje Theodore Roosevelt Memorial Park. Omenjeni park sestoji iz dveh delov, katerih eden obsega 45,000 akrov, drugi pa 25,000 akrov. Svet je zelo divji in mestoma slikovit, pa neprimeren za farme ali prave pašnike. Tam je okrog leta 1880 Theodore Roosevelt, poznejši predsednik Zedinjenih držav, lovil divjadi in poskušal z živinorejo. Pozneje prokla-

mirana rezervacija je dobila ime po njem.

Po dotedeni rezervaciji se je do zadnjega časa svobodno paslo več sto divjih ali podivjanih konj. Nekaj je bilo takih, ki so pri raznih prilikah ušli njihovim lastnikom v svobodo, drugi so se rodili v svobodi.

V preteklem decembru pa je uprava Narodnega parka pozvala rančerje in cowboye bližnjih krajev, da ji pomagajo izločiti te podivjane kopitarje iz parka, ker da odjedajo pašo tam začetenim jelenom in bivolom. Nato je bil izdan poziv cowboyem v North Dakota in South Dakota in Montani, da se udeležijo velikega pogona na divje konje v "Badlands," kakor se tisti divji kraji imenujejo.

V letosnjem pomladu se je temu pozivu odzvalo okrog 50 cowboyev iz omenjenih treh držav, ki so v trdnevrem pogonu poginali skoro vse divje konje v pravljene ograle ali korale. Konji, ki nosijo registrirane žigje njihovih lastnikov, katerim so ušli, so bili ali bodo oddani lastnikom, če so se oglasili zanje. Ostali konji, bodisi žigosani ali rojeni v svobodi, pa so bili razdeljeni cowboyem. Ti so jih prodali rančerjem, da jih priučijo koristnega dela, ali pa skupinam, ki prirejajo dirkalne predstave, imenovane rodeos. Med njimi je mnogo mladih konj oziroma žrebet. Noben ujetih kopitarjev pa ni bil obsojen za predelavo v konzerve.

Tako se je zaključila zadnja drama divjih konj na našem zapadu. S konjskega stališča je bila tragična: izgubili so svobodo. —NEW ERA, glasilo ABZ

Oglajajte v Enakopravnosti

For your VACATION
welcome to

CHRISTIANA LODGE

Slovenian Resort

The Hotel has 30 rooms with connecting showers. Central dining room, with American Slovenian cooking. All sports, private beach, boating and fishing. Cater to overnight guests, 260 miles from Cleveland. Located on U. S. 112. Write for folder.

CHRISTIANA LODGE

Dominik and Agnes Krasovec,
prop.

Rt. 1, Box 175,
Edwardsburg, Michigan
Phone 9126 F5



Zakrajsek Funeral
Home, Inc.
6016 ST. CLAIR AVENUE
Tel: ENDICOTT 1-3113

Dva pogrebna
zavoda

za
zanesljivo
izkušeno
simpatično
pogrebniško
postrežbo

VI
DOLOCITE
poklicite
CENAH, KT JIH
AGRINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1825 W. 10TH ST.
KZ 1-5000
ED 1-5000

JOS. ŽELE IN SINOV
POGREBNI ZAVOD
8502 ST. CLAIR AVE.
Avtomobili in bolniški voz vedno in ob vsaki urri na razpolago.
Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo.
COLLINWOODSKI URAD:
452 EAST 152nd STREET
Tel: IVanhoe 1-3118



KEEP HER WARM...BUT KEEP HER PROUD

Before the bombs came, her needles flew as quickly—as ably—as your own grandma's. But now—when a sweater, socks, or a shawl might ward off freezing cold—this Korean grandma has no needles. Has no wool.

Yet you can give them to her for just \$10. You can put the warm wool—some 2 1/4 pounds of it—in her hands. You can set the needles flying again, set her smiling proudly, with CARE.

And \$7 more of your CARE money will send someone the yardage for a suit—a dress of cotton, plus precious buttons, needles, thread

—even the laundry soap needed to wash them.

CARE uses your dollars carefully. CARE is completely non-profit. And, because CARE buys in big lots, every dollar goes further. Send what you can (even \$1) to CARE, New York. Or stop in at your Railway Express Office. No shipping charges or duty.



SEND YOUR MONEY TO "CARE" NEW YORK OR GO TO YOUR RAILWAY EXPRESS OFFICE

V vsaki slovenski družini, ki se
zanimala za napredok in razvoj Slo-
vencev, bi morala dohajati



Enakopravnost

Zanimivo in podučno čítivo
pričujljive povesti

CHICAGO, ILL.
FOR BEST
RESULTS IN
ADVERTISING
CALL
DEarborn 2-3179

DOMESTIC HELP

COOK — General Housework —
Experience required. Must like
children. \$40.

Call —
WINnetka 6-5678, collect

REAL ESTATE

EVERGREEN PARK — By owner.
2 bedroom expandable brick, 3
years old. Birch cabinet, electric
stove, refrigerator, blinds, newly
decorated. 60x125 landscaped lot.
1 block to school bus. Close to
churches. Leaving city. Immediate
occupancy. \$16,250.
GArden 2-0664

HARVEY — 3 bedroom modern
ranch; attached garage; on 1/2
acre, outskirts of Harvey. 3 years
old. Automatic oil heat. Owner
transferred. \$11,800; low down
payment.

15230 Western
Harvey 5268M